

# Dyddiadur Hydref 2023 Diary Autumn 2023

---

**17** Medi | Dygwyl y Grog  
September | Holy Cross Day

**8.15am**  
Holy Eucharist

**9.15am**  
Cymun Bendigaid ar Gân

Yr Is-Ddeon yn pregethu  
ar y thema **Crist ar Galfaria**  
Offeren Fer y Capel Brenhinol, Caesar  
O Dduw'r rhanna'th fendithion, Rutter  
Tocata yn Saith, Rutter

**11.00am**  
Choral Holy Eucharist

The Sub-Dean preaching  
on the theme **Christ on Calvary**  
Communion Service in G, Jackson  
View me, Lord, Lloyd

**3.30pm**  
Gosber ar Gân | Choral Evensong

Ymatebion | Responses, Sumsion  
Gwasanaeth Hwyrrol yn D | Evening  
Service in D, Wood  
O most merciful, Wood

---

**18** Medi | Dydd Llun  
18 September | Monday

**12.30pm**  
Cymun Bendigaid | Holy Eucharist

**5.30pm**  
Gosber ar Gân | Choral Evensong

Ymatebion | Responses, Sumsion  
Gwasanaeth Hwyrrol yn G | Evening  
Service in G, Sumsion  
My eyes for beauty pine, Howells  
Rhagarweiniad Salm | Psalm Prelude 1.1,  
Howells



**Cadeirlan  
Deiniol Sant  
ym Mangor**

Saint Deiniol's  
Cathedral  
in Bangor



---

**19 Medi | Dydd Mawrth**  
**19 September | Tuesday**

**9.00am**  
**Camau Bach**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**  
Ymatebion | Responses, Ashfield  
Magnificat tertii toni, Binchois  
Deo gratias, Byrd

---

**20 Medi | Dydd Mercher**  
**20 September | Wednesday**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**  
Ymatebion | Responses, Ashfield  
Magnificat quarti toni, Feroci  
In God's word will I rejoice, Purcell

---

**21 Medi | Dygwyl Mathew**  
**September | Saint Matthew's Day**

**11.15am**  
Paned a chacen o 10.45am  
Coffee and cake from 10.45am

**DATGANIAD PANED**  
**COFFEE-BREAK RECITAL**

**Joe Cooper a | and Simon Ogdon**  
Piano

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**2.00pm Eglwys y Groes**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**  
Ymatebion | Responses, Clucas  
Gwasanaeth Hwyrrol yn D | Evening  
Service in D, Brewer  
Rejoice in the Lord alway, Purcell  
Rhagarweiniad | Prelude, Harris

---

---

**22 Medi | Dydd Gwener**  
**22 September | Friday**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

**23 Medi | Dydd Sadwrn**  
**23 September | Saturday**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

**24 Medi | Yr Unfed Sul ar Bymtheg**  
**wedi'r Drindod**  
**24 September | The Sixteenth Sunday**  
**after Trinity**

**8.15am**  
**Holy Eucharist**

**9.15am**  
**Cymun Bendigaid ar Gân**  
Y Canon dros Fywyd Cynulledifaol  
yn pregethu  
ar y thema **Crist yn yr awyr agored**  
Offeren Fer, Elwyn-Edwards  
Edrychwch ar adar yr awyr, Ogdon

**11.00am**  
**Choral Holy Eucharist**  
The Canon for Congregation Life  
preaching  
on the theme **Christ in the open air**  
Cymun yn F | Communion Service in F,  
Darke  
Locus iste, Bruckner  
Chorale Improvisation on "Nun danket  
alle Gott", Karg-Elert

**5.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

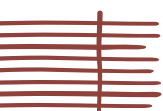
Ymatebion | Responses, Clucas  
Gwasanaeth Hwyrrol yn C | Evening  
Service in C, Kelly  
Let the people praise thee, O God,  
Mathias

---

**25 Medi | Dydd Llun**  
**25 September | Monday**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---



**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Ayleward  
Gwasanaeth Ffalsbwrdon | Fauxbourdon  
Service, Byrd  
Thou visitest the earth, Greene

---

**26 Medi | Dydd Mawrth**

**26 September | Tuesday**

**9.00am**

**Camau Bach**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5:30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Archer  
Gwasanaeth Hwyl yn F | Evening  
Service in F, Long  
Jesu, joy of man's desiring, Bach

---

**27 Medi | Dydd Mercher**

**27 September | Wednesday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Rose  
Gwasanaeth Hwyl yn G ar gyfer  
Lleisiau Isaf | Evening Service in G for  
Lower Voices, Wood  
Si iniquitates observaveris, Wesley

---

**28 Medi | Dydd Iau**

**28 September | Thursday**

**11.15am**

Paned a chacen o 10.45am  
Coffee and cake from 10.45am

**DATGANIAD PANED  
COFFEE-BREAK RECITAL**

Benjamin Teague  
Organ

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**2.00pm Eglwys y Groes**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5:30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Spicer  
Gwasanaeth Hwyl yn E | Evening  
Service in E, Murrill  
And there was war in heaven, Campbell

---

**29 Medi | Gwylangel**  
**September | Michaelmas**

**10.30am**

**Gwasanaeth o Goffadwriaeth a  
Gobaith | Service of Remembrance  
and Hope**

Gwasanaeth cymunedol yng ngofal | A  
community service led by North Wales  
Recovery Communities

*Ni ddethlir y Cymun Bendigaid am  
12.30pm y dydd hwn | The Holy  
Eucharist is not celebrated at 12.30pm  
on this day*

---

**30 Medi | Dydd Sadwrn**

**30 September | Saturday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

**1 Hydref | Diolchgarwch y Cynhaeaf**  
**October | Harvest Thanksgiving**

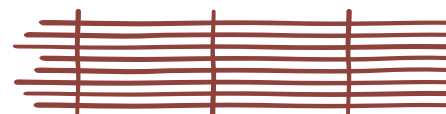
**8.15am**

**Holy Eucharist**

**9.15am**

**Cymun Bendigaid ar Gân**

Yr Is-Ddeon yn pregethu  
ar y thema **Crist yn y winllan**  
Yr Is-Ddeon yn pregethu  
Cymun Bangor, Glyn  
Rhosyn yn Tachwedd, Cooper  
Alaw Tiwba, Lang



**11.00am**

**Choral Holy Eucharist**

The Canon Quintus preaching  
on the theme **Christ in the vineyard**  
Missa Brevis, Dove  
Let all mortal flesh keep silence,  
Bairstow

**3.30pm**

**Gosber ar Gân â Gosod  
Archddiaconiaid, Canoniaid a  
Chlerigion | Choral Evensong with the  
Installation of Archdeacons, Canons &  
Clergy**

Ymatebion | Responses, Spicer  
Gwasanaeth Hwylol Cyntaf | First  
Evening Service, Cooper  
Duw Rydd i'm Gymorth | My Help  
Comes From God, Mills

---

**2 Hydref | Dydd Llun  
2 October | Monday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5:30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Aston  
Gwasanaeth Hwylol gyda  
Ffalsbwrdonau Tallis | Evening Service  
with Tallis Fauxbourdons, MacDonald  
Let the Bright Seraphim, Handel  
Balletto del Granduco, Sweelinck

---

**3 Hydref | Dydd Mawrth  
3 October | Tuesday**

**9.00am**

**Camau Bach**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Stark  
Gwasanaeth Hwylol yn G | Evening  
Service in G, Wood  
Si iniquitates observaveris, Wesley

---

**4 Hydref | Dydd Mercher  
4 October | Wednesday**

**11.00am**

**Dathliad o Hanner Canrif Gefeillio  
Bangor a Soest | A celebration of the  
50th Anniversary of the Twinning of  
Bangor and Soest**

*Ni ddethlir y Cymun Bendigaid am  
12.30pm y dydd hwn | The Holy  
Eucharist is not celebrated at 12.30pm  
on this day*

**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Moore  
Gwasanaeth Hwylol yn G leiaf | Evening  
Service in G minor, Wills  
Tous puissant, Poulenc

---

**5 Hydref | Dydd Iau  
5 October | Thursday**

**11.15am**

Paned a chacen o 10.45am  
Coffee and cake from 10.45am

**DATGANIAD PANED  
COFFEE-BREAK RECITAL**

Tom Lilburn  
Gwrthdenor | Countertenor

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**2.00pm Eglwys y Groes**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5:30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Leighton  
Gwasanaeth Hwylol ar Siant Znamenni  
| Evening Service on Znamenny Chants,  
Ogdon  
O lewyrch wyneb, Cooper

---

**6 Hydref | Dydd Gwener  
6 October | Friday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**





**Tom Lilburn**  
5 Hydref | October

---

**7 Hydref | Dydd Sadwrn**  
**7 October | Saturday**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

**8 Hydref | Y Deunawfed Sul wedi'r**  
**Drindod**  
**8 October | The Eighteenth Sunday**  
**after Trinity**

**8.15am**  
**Holy Eucharist**

**9.15am**  
**Cymun Bendigaid ar Gân**

Y Canon dros Fywyd Cynulledifaol  
yn pregethu  
ar y thema **Crist yn y Deml**  
Missa L'Hora passa, Viadana  
Os cherwch fi, Tallis

**11.00am**  
**Choral Holy Eucharist**

The Very Revd Prof. Gordon McPhate  
preaching  
on the theme **Christ in the Temple**  
Mass for Four Voices, Byrd  
Ubi caritas, Duruflé

**3.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Rose  
Gwasanaeth Hwyrrol yn D | Evening  
Service in D, Dyson  
God so loved the world, Stainer  
Tocata | Toccata, Dubois

---

**9 Hydref | Dydd Llun**  
**9 October | Monday**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Smith  
Gwasanaeth Hwyrrol yn E-flat | Evening  
Service in E-flat, Brewer  
Behold the tabernacle of God, Harris

---

**10 Hydref | Dydd Mawrth**  
**10 October | Tuesday**

**9.00am**  
**Camau Bach**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Darke  
Gwasanaeth Hwyrrol yn C leiaf | Evening  
Service in C minor, Dyson  
Make a joyful noise unto the Lord, Head

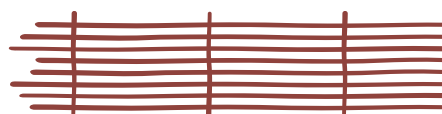
---

**11 Hydref | Dydd Mercher**  
**11 October | Wednesday**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Stark  
Gwasanaeth Hwyrrol yn G ar gyfer  
Lleisiau Isaf | Evening Service in G for  
Lower Voices, Sumsion  
I will lift up mine eyes, Walker





**Yr Athro | Prof. Helen Wilcox**  
12 Hydref | October



**Iestyn Tyne**  
14 Hydref | October am | at 2.45pm



**Gŵyl Cred a'r  
Celfyddydau  
A Festival of  
Religion and  
the Arts  
12-15.10.2023**

---

**12 Hydref | Dydd Iau  
12 October | Thursday**

**11.15am Rhan o • Part of TARANNON  
Mi Sy'n Ifanc Ffôl • When We Were  
Very Young**

Datganiad o ganeuon ar gyfer plant o bob oed • A recital by WNO singers of Milne & Carroll songs for children of all ages

**12.30pm  
Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**2.00pm Eglwys y Groes  
Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm Rhan o • Part of TARANNON  
Gosber ar Gân yr Ŵyl • Festival  
Choral Evensong**

**Yr Athro Helen Wilcox yn pregethu  
The Prof. Helen Wilcox preaching**  
Ymatebion | Responses, Rose  
Gwasanaeth Hwyrol yn A | Evening  
Service in A, Stanford  
Great is the Lord, Elgar  
Allegro maestoso o Sonata yn G fwyaf |  
from Sonata in G major, Elgar

**7.00pm Rhan o • Part of TARANNON  
Dafydd ym Mangor – Dafydd ap  
Gwilym a Chadeirlan Deiniol Sant  
• The Bard in Bangor – Dafydd ap  
Gwilym and Saint Deiniol's Cathedral**

Cyswllt Dafydd ap Gwilym â'r Gadeirlan gyda Sara Elin Roberts • Exploring Dafydd ap Gwilym's links to the Cathedral with Sara Elin Roberts

---

**13 Hydref | Dydd Gwener  
13 October | Friday**

**12.30pm  
Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**





**Dr Sara Elin Roberts**  
12 Hydref | October

**4.00pm-6.00pm**

**Rhan o • Part of TARANNON**

**Blasu gwin a whisgi • Wine & whisky tasting**

Blasu gwin a whisgi gyda'n ffrindiau o Majestic a Pendederyn • Wine and whisky tasting with our friends from Majestic & Penderyn Distillery

**7.30pm Rhan o • Part of TARANNON**

**Tawel yw'r Môr • The Sea is Calm Tonight**

Cyngerdd o ganeuon ar gyfer tenor, bariton a phedwarawd llinynnol • A concert of songs for tenor, baritone and string quartet

---

**14 Hydref | Dydd Sadwrn**

**14 October | Saturday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaidd | Holy Eucharist**

**2.45pm Rhan o • Part of TARANNON**

**Cerddi, Cred, Cymru • Bards, Belief, Belonging**

Pedwar bardd ar ganu ysbrydol yn y Gymraeg • Four bards reflect on the power of the Welsh poetic voice addressing the spiritual



**Rhun ap Iorwerth**  
14 Hydref | October

**4.45pm Rhan o • Part of TARANNON**  
**Sgwrs â Rhun ap Iorwerth • Rhun ap Iorwerth in conversation**

Arweinydd newydd Plaid Cymru ar ei alwedigaeth a'i weledigaeth • The new leader of Plaid Cymru on vocation and vision

**7.30pm Rhan o • Part of TARANNON**  
**Cenwch Lafar Glod • Make a Joyful Noise**

500 mlynedd o gerddoriaeth gysegredig Gymreig yng nghwmni Côr Cadeirlan Deiniol Sant dan arweiniad Joe Cooper • Explore 500 years of Welsh sacred music with the Choir of Saint Deiniol's Cathedral, conducted by Joe Cooper



**Tocynnau Tarannon**  
**Tarannon tickets**

---

**15** Hydref | Y Pedwerydd Sul ar  
Bymtheg wedi'r Drindod  
15 October | The Nineteenth Sunday  
after Trinity

**8.15am**  
**Holy Eucharist**

**9.15am**  
**Cymun Bendigaid ar Gân yr Ŵyl**  
Rhan o • Part of **TARANNON**

Yr Is-Ddeon yn pregethu  
ar y thema **Crist yn y ddinas**  
Cymun Gwynedd | Gwynedd Service,  
Cooper  
Dyfroedd o'r Graig, Cooper

**11.00am**  
**Festival Choral Holy Eucharist**  
Rhan o • Part of **TARANNON**

The Minor Canon preaching  
on the theme **Christ in the city**  
Spatzenmesse, Mozart  
The Heavens are Telling, Haydn  
Finale from Symphony No. 29, Mozart

**3.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**  
Rhan o • Part of **TARANNON**

Ymatebion | Responses, Leighton  
Gwasanaeth Caerloyw | Gloucester  
Service, Howells  
Jubilate Deo, Howells

---

**16** Hydref | Dydd Llun  
16 October | Monday

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Sumsion  
Gwasanaeth Hwyrwl yn A | Evening  
Service in A, Sumsion  
Jubilate Deo, Britten



**Esyllt Maelor**  
14 Hydref | October am | at 2.45pm

---

**17** Hydref | Dydd Mawrth  
17 October | Tuesday

**9.00am**  
**Camau Bach**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**  
Ymatebion | Responses, Halls  
Gwasanaeth Hwyrwl Collegium  
Magdalenae Oxoniense | Collegium  
Magdalenae Oxoniense Evening Service,  
White  
I waited for the Lord, Mendelssohn  
Sonata II, Mendelssohn

---

**18** Hydref | Dygwyl Luc  
October | Saint Luke's Day

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**  
Ymatebion | Responses, Ashfield  
Ail Wasanaeth Hwyrwl | Second Evening  
Service, Ogdon  
O thou that tellest glad tidings, Handel





---

**19 Hydref | Dydd Iau**  
**19 October | Thursday**

**11.15am**

Paned a chacen o 10.45am  
Coffee and cake from 10.45am

**DATGANIAD PANED**  
**COFFEE-BREAK RECITAL**

Daniel Pett  
Fiola | Viola

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**2.00pm Eglwys y Groes**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Tomkins  
Pumed Gwasanaeth Hwyrdd | Fifth  
Evening Service, Tomkins  
Sing joyfully, Byrd

---

**20 Hydref | Dydd Gwener**  
**20 October | Friday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

**21 Hydref | Dydd Sadwrn**  
**21 October | Saturday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

**22 Hydref | Yr Ugeinfed Sul wedi'r**  
**Drindod**  
**22 October | The Twentieth Sunday**  
**after Trinity**

**8.15am**

**Holy Eucharist**

**9.15am**

**Cymun Bendigaid ar Gân**

Y Canon dros Fwydd Cynulledifaol  
yn pregethu  
ar y thema **Crist ar yr aelwyd**  
Offeren Fer yn y Modd Phrygiaidd,  
Wood  
Duw fo yn fy mhen, Walford Davies

**11.00am**

**Choral Holy Eucharist**

The University & Community Chaplain  
preaching  
on the theme **Christ on the hearth**  
Missa brevissima, Eberlin  
Teach me, O Lord, Attwood

**3.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Ayleward  
Evening Service in G, Stanford  
O for a closer walk, Stanford

---

**23 Hydref | Dydd Llun**  
**23 October | Monday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Byrd  
Gwasanaeth Ffalsbwrdon | Fauxbourdon  
Service, Morley  
Oculi omnium, Wood

---

**24 Hydref | Dydd Mawrth**  
**24 October | Tuesday**

**9.00am**

**Camau Bach**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Ebdon  
Ail Wasanaeth Hwyrdd | Second Evening  
Service, Tomkins  
Eryn Hwyrdd | Evening Hymn, Purcell

---

**25 Hydref | Dydd Mercher**  
**25 October | Wednesday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**



5.30pm

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Moore  
Ail Wasanaeth Hwyrrol | Second Evening Service, Moore  
Lord, thou hast been our refuge, Walker

---

**26 Hydref | Dydd Iau**  
**26 October | Thursday**

11.15am

Paned a chacen o 10.45am  
Coffee and cake from 10.45am

**DATGANIAD PANED**  
**COFFEE-BREAK RECITAL**

Swae'r Sopranos | Soprano  
Extravaganza  
Alice Caldwell, Hannah Copner, Sarah Jones, Katherine Rawlings-Smith

12.30pm

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**2.00pm Eglwys y Groes**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

5.30pm

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Reading  
Ail Wasanaeth Hwyrrol | Second Evening Service, Byrd  
Thou knowest, Lord, Purcell  
Concerto ar gyfer Soddgrwth, symudiad 3 | Cello Concerto, movement 3, Elgar

---

**27 Hydref | Dydd Gwener**  
**27 October | Friday**

12.30pm

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

**28 Hydref | Dygwyl Simon a Jwdas**  
**October | Saint Simon and Saint Jude's Day**

12.30pm

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**29 Hydref | Yr Sul Olaf wedi'r**  
**Drindod**

**30 October | The Last Sunday after**  
**Trinity**

8.15am

**Holy Eucharist**

9.15am

**Cymun Bendigaid ar Gân**

Yr Is-Ddeon yn pregethu  
ar y thema **Crist yn yr ysbty**  
Cymun Sant Dogfan, Evans  
Yr Arglwydd yw fy Mugail, Roberts

11.00am

**Choral Holy Eucharist**

The Canon Secundus preaching  
on the theme **Christ in the hospital**  
Short Communion Service, Batten  
O pray for the peace of Jerusalem, Blow  
Festival Toccata, Fletcher

3.30pm

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Reading  
Ail Wasanaeth Hwyrrol | Second Evening Service, Gibbons  
Dixit Dominus, Handel

---

**30 Hydref | Dydd Llun**  
**30 October | Monday**

12.30pm

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

**31 Hydref | Dydd Mawrth**  
**31 October | Tuesday**

9.00am

**Camau Bach**

12.30pm

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

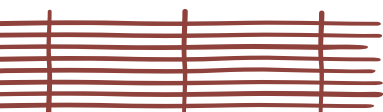
**1 Tachwedd | Dydd Mercher**  
**1 November | Wednesday**

12.30pm

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

5.30pm

**Hwyrrol Weddi | Evening Prayer**





**Canon James Mustard**  
5 Tachwedd | November

---

## 2 Tachwedd | Dydd Iau 2 November | Thursday

11.15am

Paned a chacen o 10.45am  
Coffee and cake from 10.45am

### DATGANIAD PANED COFFEE-BREAK RECITAL

Martin Brown  
Organ

12.30pm

Cymun Bendigaid | Holy Eucharist

2.00pm Eglwys y Groes

Cymun Bendigaid | Holy Eucharist

5.30pm

Hwylol Weddi | Evening Prayer

---

## 3 Tachwedd | Dydd Gwener 3 November | Friday

12.30pm

Cymun Bendigaid | Holy Eucharist

---

## 4 Tachwedd | Dydd Sadwrn 4 November | Saturday

12.30pm

Cymun Bendigaid | Holy Eucharist

---

## 5 Tachwedd | Dygwyl yr Holl Saint November | All Saints' Day

8.15am

Holy Eucharist

9.15am

Cymun Bendigaid ar Gân

Yr Is-Ddeon yn pregethu  
ar y thema **Crist yng Nghymundeb y  
Saint**

Offeren Glyn Rhosyn, Wynn Jones  
O quam gloriosus, Victoria

11.00am

Choral Holy Eucharist

The Canon Precentor of Exeter  
**Cathedral preaching**  
on the theme **Christ in the Communion  
of Saints**

Communion Service in C & F, Stanford  
Justorum animæ, Stanford

6.00pm

Cymun Bendigaid ar Gân dros y Meirw  
| Choral Holy Eucharist of Requiem

Rheithor Newton Heath ym Manceinion  
yn pregethu  
The Rector of Newton Heath,  
Manchester preaching  
Requiem, Duruflé

---

## 6 Tachwedd | Dydd Llun 6 November | Monday

12.30pm

Cymun Bendigaid | Holy Eucharist

5.30pm

Gosber ar Gân | Choral Evensong

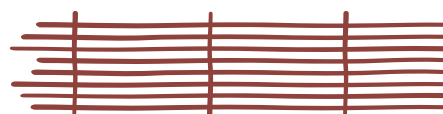
Ymatebion | Responses, Ayleward  
Trydydd Gwasanaeth Hwylol | Third  
Evening Service, Moore  
Funeral Ikos, Tavener

---

## 7 Tachwedd | Dydd Mawrth 7 November | Tuesday

9.00am

Camau Bach



**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Archer  
Gwasanaeth Hwyrrol Cyntaf | First  
Evening Service, Halls  
Let saints on earth, Ridout

---

**8 Tachwedd | Dydd Mercher**

**8 November | Wednesday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Stark  
Evening Service in B minor, Davey  
Libera me, Fauré

---

**9 Tachwedd | Dydd Iau**

**9 November | Thursday**

**11.15am**

Paned a chacen o 10.45am  
Coffee and cake from 10.45am

**DATGANIAD PANED  
COFFEE-BREAK RECITAL**

**Callum Lee MacDonald**  
Corn bariton | Baritone horn

---

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**2.00pm Eglwys y Groes**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Clucas  
Gwasanaeth Hwyrrol yn G | Evening  
Service in G, Jackson  
O pray for the peace of Jerusalem,  
Howells  
Master Tallis's Testament, Howells



**Archesgob Cymru | The Archbishop of Wales**  
12 Tachwedd | November

---

**10 Tachwedd | Dydd Gwener**

**10 November | Friday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

**11 Tachwedd | Dydd Sadwrn**

**11 November | Saturday**

**10.45am Wrth y Gofeb | War Memorial  
Coffád Dydd y Cadoeddiad | Armistice  
Day Commemoration**

For the Fallen, Guest

---

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**



---

**12** Tachwedd | Sul y Cofio  
November | Remembrance  
Sunday

**8.15am**  
Holy Eucharist

**10.00am**  
Y Gwasanaeth Coffa Dinesig | The  
Civic Remembrance Service

Archesgob Cymru yn pregethu  
ar y thema **Crist ar Faes y Gad**  
**The Archbishop of Wales preaching**  
on the theme **Christ on the Battlefield**  
Yr Hen Ganfed | The Old Hundredth,  
Vaughan Williams  
Greater love hath no man, Ireland

**3.30pm**  
Gosber ar Gân | Choral Evensong

Ymatebion | Responses, Clucas  
Gwasanaeth Hwyrrol Collegium Regale  
| Collegium Regale Evening Service,  
Howells  
Valiant for Truth, Vaughan Williams

---

**13** Tachwedd | Dydd Llun  
13 November | Monday

**12.30pm**  
Cymun Bendigaid | Holy Eucharist

**5.30pm**  
Gosber ar Gân | Choral Evensong

Ymatebion | Responses, Byrd  
Gwasanaeth Hwyrrol yn E | Evening  
Service in E, Watson  
I know my soul has power, Parry  
O Gott, du frommer Gott, Brahms

---

**14** Tachwedd | Dydd Mawrth  
14 November | Tuesday

**9.00am**  
Camau Bach

**12.30pm**  
Cymun Bendigaid | Holy Eucharist



**Sebastian Wyss**  
16 Tachwedd | November

**5.30pm**  
Gosber ar Gân | Choral Evensong

Ymatebion | Responses, Brown  
Nunc dimittis, Burgon  
For the Fallen, Blatchly

---

**15** Tachwedd | Dydd Mercher  
15 November | Wednesday

**12.30pm**  
Cymun Bendigaid | Holy Eucharist

**5.30pm**  
Gosber ar Gân | Choral Evensong

Ymatebion | Responses, Lloyd  
Evening Service in E, Howells  
Ni a'u cofiwn hwy, Ogdon

---

**16** Tachwedd | Dydd Iau  
16 November | Thursday

**11.15am**  
Paned a chacen o 10.45am  
Coffee and cake from 10.45am

**DATGANIAD PANED**  
**COFFEE-BREAK RECITAL**

**Sebastian Wyss**  
Ffidil | Violin

**12.30pm**  
Cymun Bendigaid | Holy Eucharist



**2.00pm Eglwys y Groes**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Smith  
Gwasanaeth Hwyrrol yn C | Evening  
Service in C, Stanford  
My soul, there is a country, Parry

---

**17 Tachwedd | Dydd Gwener**  
**17 November | Friday**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

**18 Tachwedd | Dydd Sadwrn**  
**18 November | Saturday**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

**19 Tachwedd | Dygwyf Saint Cymru**  
**November | The Festival of the**  
**Saints of Wales**

**8.15am**  
**Holy Eucharist**

**9.15am**  
**Cymun Bendigaid ar Gân**

Yr Is-Ddeon yn pregethu  
ar y thema **Crist yng Nghymru**  
Cymun Deiniol, Ogdon  
O Beata Trinitas, Meador

**11.00am**  
**Choral Holy Eucharist**

**The Sub-Dean preaching**  
on the theme **Christ in Wales**  
Little Organ Mass, Haydn  
O salutaris hostia, Elgar

**3.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Sumsion  
Gwasanaeth Hwyrrol yn B leiaf | Evening  
Service in B minor, Noble  
O Lorde, the maker of al thing, Joubert

---

**20 Tachwedd | Dydd Llun**  
**20 November | Monday**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Sumsion  
Gwasanaeth Hwyrrol yn D | Evening  
Service in D, Moeran  
Let us now praise famous men, Vaughan  
Williams

---

**21 Tachwedd | Dydd Mawrth**  
**21 November | Tuesday**

**9.00am**  
**Camau Bach**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Archer  
Gwasanaeth Caeredin | Edinburgh  
Service, Byram-Wigfield  
Eymyn i Santes Sesilia | Hymn to Saint  
Cecilia, Howells  
Le banquet céleste, Messiaen

---

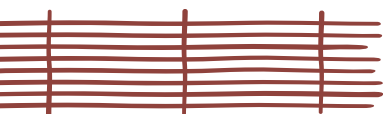
**22 Tachwedd | Dydd Mercher**  
**22 November | Wednesday**

**12.30pm**  
**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**  
**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Rose  
Gwasanaeth Hwyrrol yn B-fflat | Evening  
Service in B-flat, Lang  
Cantantibus organis, Ravello

---



---

**23 Tachwedd | Dydd Iau**  
**23 November | Thursday**

**11.15am**

Paned a chacen o 10.45am  
Coffee and cake from 10.45am

**DATGANIAD PANED**  
**COFFEE-BREAK RECITAL**

**Tom Castle**  
Tenor

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**2.00pm Eglwys y Groes**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Ayleward  
Ail Wasanaeth Hwyrrol yn E-flat |  
Second Evening Service in E-flat, Wood  
O clap your hands, Vaughan Williams

---

**24 Tachwedd | Dydd Gwener**  
**24 November | Friday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

**25 Tachwedd | Dydd Sadwrn**  
**25 November | Saturday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

**26 Tachwedd | Dygwyl Crist y**  
**Brenin**

**26 November | The Festival of Christ**  
**the King**

**8.15am**

**Holy Eucharist**

**9.15am**

**Cymun Bendigaid ar Gân**

**Yr Is-Ddeon yn pregethu**  
ar y thema **Crist ar ei Orsedd**  
**Ogoneddu**

Offeren yn G leiaf, Vaughan Williams  
Antiffon, Vaughan Williams

**11.00am**

**Choral Holy Eucharist**

**The Archdeacon of St Helens &**  
**Warrington preaching**  
on the theme **Christ on his Throne of**  
**Glory**

Mass in G, Schubert  
Lift up your heads, Handel

**3.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Leighton  
Ail Wasanaeth Hwyrrol | Second Evening  
Service, Leighton  
Let all the world in every corner sing,  
Leighton

---

**27 Tachwedd | Dydd Llun**  
**27 November | Monday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Sumsion  
Gwasanaeth Hwyrrol yn D | Evening  
Service in D, Wood  
God Omnipotent Reigneth, Wood  
Passacaglia yn | in D, Stanford



---

**28 Tachwedd | Dydd Mawrth**  
**28 November | Tuesday**

**9.00am**

**Camau Bach**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Aston  
Gwasanaeth Swydd Berk | Berkshire  
Service, Archer  
Christ, whose glory fills the skies,  
Shephard

---

**29 Tachwedd | Dydd Mercher**  
**29 November | Wednesday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Ashfield  
Gwasanaeth Hwyrrol yn E | Evening  
Service in E, Wood  
Great Lord of Lords, Wood

---

**30 Tachwedd | Dygwyl Andreas**  
**November | Saint Andrew's**  
**Day**

**11.15am**

Paned a chacen o 10.45am  
Coffee and cake from 10.45am

**DATGANIAD PANED**  
**COFFEE-BREAK RECITAL**

Alice Caldwell  
Recorder

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**2.00pm Eglwys y Groes**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

**5.30pm**

**Gosber ar Gân | Choral Evensong**

Ymatebion | Responses, Reading  
Gwasanaeth Hwyrrol yn D leiaf | Evening  
Service in D minor, Walmisley  
How beautiful upon the mountains,  
Stainer

---

**1 Rhagfyr | Dydd Gwener**  
**1 December | Friday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

---

**2 Rhagfyr | Dydd Sadwrn**  
**2 December | Saturday**

**12.30pm**

**Cymun Bendigaid | Holy Eucharist**

